

Zeitschrift: Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung
Herausgeber: Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat
Band: 10 (1934-1935)
Heft: 10

Artikel: Gewehrwettschiessen 1934 = Concours de Tir au fusil 1934
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-707983>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 22.12.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

et 5 b (Uri, Schwyz, Unterwald et Tessin) avec 19 % de moyenne maximale. Pour la 2^e division, la moyenne a atteint 17,3 %, pour l'arrondissement 5 a 15,6 %, pour la 6^e division 13,7 %, pour la 4^e division 12,9 %, pour la 1^e division 7,8 %.

★

Le général von Blomberg, ministre de la Reichswehr, a accordé à M. Lochner, correspondant de l'Associated Press à Berlin, une longue interview dans laquelle il s'est efforcé notamment de dissiper les bruits répandus à l'étranger au sujet des armements excessifs de l'Allemagne.

Selon l'avis du général von Blomberg, ce sont des informations tendancieuses et absurdes, à un tel point absurdes que le ministre de la Reichswehr ne prend même plus la peine de les démentir.

Parlant ensuite de la S. A. et de la S. S., le général von Blomberg prétend que depuis le 30 juin, les milices hitlériennes auraient cessé d'être un potentiel de guerre.

En ce qui concerne la Reichswehr, par contre, le général se félicite de sa tenue et de sa valeur militaire, en ajoutant que l'Allemagne peut être fière de cet instrument de défense qu'elle a créé. Néanmoins, le général von Blomberg se déclare partisan du service militaire obligatoire et général, car notre armée, dit-il, ne doit pas être un instrument d'attaque ni de conquête, mais une école du caractère. C'est pour cela que nous désirons que tout Allemand apte au service passe par cette école.

★

En vue des améliorations qui seront apportées aux fortifications, M. Minger a visité à fin décembre les forts de Saint-Maurice. Il était accompagné du colonel Guisan, cdt. du 1^{er} corps d'armée, du colonel divisionnaire Marcuard, chef d'arme de l'artillerie, et du lieutenant-col. Wacker; il s'est déclaré satisfait de l'organisation du chenil récemment créé, le seul en Suisse, pour fournir les chiens militaires nécessaires à la liaison dans l'armée.

★

A Berne s'est réuni au début du mois le grand comité national d'action pour la loi sur la défense nationale. Venus de tous les cantons, des représentants de tous les partis nationaux et de toutes les organisations patriotiques assistaient nombreux à cette assemblée.

M. Minger a souligné la grande importance, pour le sort du pays, du projet de loi sur lequel le peuple sera appelé à se prononcer les 23 et 24 février.

L'évolution suivie par les méthodes de combat nous oblige à adopter l'instruction de nos milices au moyen de matériel moderne mis à leur disposition. L'étranger attend avec un vif intérêt l'issue de cette consultation populaire. Il y verra si la Suisse est résolument décidée à défendre son indépendance et sa neutralité. Non seulement la loi doit être acceptée par le peuple: il faut qu'elle réunisse une imposante majorité.

Puis, M. S. Haas, directeur à Berne, a fait un exposé sur l'organisation de la campagne. Un comité national d'action a été constitué sous la présidence de M. R. König, professeur à Berne.

Les représentants de tous les cantons furent unanimes à affirmer que le maintien de l'indépendance de notre pays dépend de l'issue de cette votation.

L'assemblée adresse dès maintenant au peuple suisse tout entier un fervent appel en faveur de la loi qui lui est soumise. Elle constate la nécessité d'organiser sans retard la propagande indispensable pour enseigner et convaincre le peuple suisse.

★

L'affaire Fonjallaz n'aura guère servi à redorer le blason passablement terni de Léon Nicole qui, une fois de plus, sera obligé de reconnaître qu'il a agi inconsidérément en publiant des documents sur l'authenticité desquels le doute était permis. Bref, tout cela se terminera par des excuses gratuites et une bonne petite indemnité de dommages et intérêts que Nicole versera au colonel Fonjallaz. On peut se demander après cela, comment il se trouve encore sur terre des gens assez « poires » pour verser des cotisations au parti socialiste genevois, dont le plus clair des revenus sert à financer les multiples procès de son chef?

★

Selon une décision du Conseil Fédéral, des instructeurs pour la défense passive de la population civile contre des attaques aériennes seront formés, avant la fin de janvier 1935, dans chaque canton, exceptionnellement en commun dans plusieurs petits cantons.

L'instruction sera donnée, sous la direction et la responsabilité des autorités cantonales, par le personnel supérieur formé dans les cours fédéraux.

Gewehrwettschießen 1934 Concours de Tir au fusil 1934

Sektionswettkampf — Concours de sections

Rang	Sektionen Sections	Skala Echelle	Resultate Résultats
<i>Diplom I. Klasse. — Diplôme 1^{re} classe:</i>			
1	Bern	A	110,95
2	Thun	A	110,76
3	Grenchen	A	110,45
4	Sursee	B	110,00
5	Solothurn	A	109,91
6	Emmenbrücke	B	109,13
7	Schönenwerd	A	109,03
8	Langenthal	B	108,99
9	Untertoggenburg	B	108,87
10	Gäu	B	108,70
11	Ste-Croix	B	108,55
12	Olten	A	108,35
13	Biel — Bienne	A	107,87
14	Hinterthurgau	B	107,72
15	Interlaken	B	107,67
16	Lyß, Aarberg und Umgebung	A	107,59
17	St. Galler Oberland	B	107,49
18	La Gruyère	B	107,46
19	Val-de-Travers	A	107,43
20	St. Gallen	A	107,36
21	Glatt- und Wehntal	B	107,34
22	Nyon	B	107,22
23	Zofingen	B	107,05
24	Vully	B	107,02
25	Zug	B	106,93
26	Glarus	B	106,87
27	Appenzell-Vorderland	B	106,84

Diplom II. Klasse. — Diplôme 2^{me} classe:

28	La Chaux-de-Fonds	B	106,80
29	Fribourg	A	106,77
30	Rorschach	A	106,60
31	Zürcher Oberland	B	106,45
32	Frauenfeld	B	106,39
33	Frutigen-Nd.-Simmental	B	106,28
34	Seebezirk	B	106,17
35	Oberengadin	B	106,13
36	Herisau	B	106,08
37	Boudry	B	106,05
38	Amriswil	B	105,99
39	Neuchâtel	A	105,95
40	Basel-Stadt	B	105,81
41	Laufental	B	105,73
42	Chur	B	105,73
43	Goßau	B	105,54
44	Luzern	A	105,49
45	Willisau	A	105,39
46	Winterthur	B	105,36
47	Baselland	B	105,35
48	Vevey	B	105,32
49	Schaffhausen	A	105,22
50	Limmat	B	105,18
51	Zürich U.O.V.	B	104,96
52	Suhrental	B	104,82
53	Burgdorf	B	104,74
54	Münsingen	B	104,73

Ohne Diplom — sans diplôme:

55	Werdenberg	B	104,50
56	Schwyz	B	104,31
57	La Glâne	B	104,01
58	Huttwil	B	103,93
59	Toggenburg	B	103,89
60	Rheintal	B	103,87
61	Obwalden	B	103,84
62	Zürich U. O. G.	B	103,71
63	Dübendorf	A	103,56
64	Einsiedeln	B	103,46
65	Zürichsee linkes Ufer	B	103,43
66	Baden	B	103,15
67	Brugg	B	103,14
68	Zürichsee rechtes Ufer	B	103,01
69	Hochdorf	B	102,74
70	Genève	A	102,21
71	Bremgarten	B	101,99
72	Lenzburg	A	101,19
73	Neuveville	B	101,06

Rang	Sektionen Sections	Skala Echelle	Resultate Résultats	Rang	Name, Grad, Sektion Nom, Grade, Section	Punkte Points
74	Aarau	B	99,69	14.a)	Schmidlin Eugen, Korporal, Laufental	112
75	Fricktal	B	99,34	b)	Zahler Hans, Korporal, Interlaken	112
76	Untersee-Rhein	B	98,81	15.	Tobler Ernst, Feldweibel, Appenzell-Vorderland	112
77	Kriens-Horw	B	98,03	16.a)	Helbling Eugen, Wachtmeister, Bremgarten	112
78	Delémont	B	96,95	b)	Wey Anton, Gefreiter, Sursee	112
79	Großhöchstetten	B	96,95	17.	Hug Emil, Wachtmeister, Lyß, Aarberg	112
80	Kreuzlingen	B	96,68	18.a)	Möckli Ernst, Adj.-Uof., Glatt und Wehntal	111
81	Dorneck-Thierstein	B	93,57	b)	Russenberger Hans, Wachtm., Untertoggenburg	111

Wegen verspäteter Ablieferung des Berichtes werden nicht rangiert die Sektionen, Sections norclassées à cause de la remise retardée des rapports: Balsthal, Montreux, Val-de-Ruz.

Einzelresultate — Résultats individuels

A. Offiziere.

Rang	Name, Grad, Sektion Nom, Grade, Section	Punkte Points
1.	Brüggenthaler Guido, Hauptmann, Chur	115
2.	Waldmeier Rudolf, Hauptmann, Thun	114
3.	Niklaus Werner, Oberleutnant, Biel	113
4.a)	Barras Joseph, 1 ^{er} lieutenant, Fribourg	112
b)	Meyer Fred, Leutnant, Bern	112
c)	Schilt Max, Major, Solothurn	112
5.a)	Lüscher Walter, Hauptmann, Bern	112
b)	Marfurt Emil, Oberleutnant, Willisau	112
6.	Batt Hugo, Oberleutnant, Bern	111
7.a)	Fischer Albert, Oberleutnant, Willisau	111
b)	Grimm Fritz, Hauptmann, Grenchen	111
c)	Schweizer Edgar, Oberleutnant, Thun	111
d)	Spörri Hermann, Oberleutnant, Bern	111
8.	Rognon Paul, 1 ^{er} lieutenant, Neuchâtel	111
9.	Schmidt Henri, 1 ^{er} lieutenant, La Chaux-de-Fonds	111
10.	Schläfli Franz, Oberleutnant, Solothurn	111
11.	Godet Pierre, Lieutenant, Boudry	111
12.a)	Gaudin Fritz, Leutnant, Thun	110
b)	Nicollier Georges, Lieutenant, Vevey	110
13.a)	Brun Jost, Hauptmann, Rorschach	110
b)	Kistler Ernst, Hauptmann, Brugg	110
14.a)	Guillod Henri, Capitain, Vully	110
b)	Spillmann Hans, Leutnant, Zug	110
15.	Becker Jakob, Oberleutnant, Glarus	110
16.a)	Hegger Karl, Hauptmann, Dübendorf	110
b)	Saxer Paul, Leutnant, Gobaun	110
Es folgen — suivent:		
9	Resultate mit — résultats de	109
18	» » » »	108
22	» » » »	107
25	» » » »	106

B. Unteroffiziere.

1.	Otz Hermann, Sergeant, Val-de-Travers	116
2.	Schneider Fritz, Adj.-Uof., Interlaken	116
3.	Ingold Franz, Feldweibel, Winterthur	115
4.a)	Apport Ernst, Feldweibel, Zürcher Oberland	114
b)	Bürgin Gustav, Wachtmeister, Basel-Stadt	114
c)	Keller Fritz, Feldweibel, Lyß, Aarberg	114
d)	Schenker Jakob, Korporal, Schönenwerd	114
5.a)	Gfeller Arnold, Wachtmeister, Chur	114
b)	Schwarzentruber Ernst, Wachtmeister, Sursee	114
6.a)	Antenen Fritz, Feldweibel, Bern	114
b)	Lienert Benedikt, Wachtmeister, Einsiedeln	114
c)	Staufer Bernh., Appointé, La Chaux-de-Fonds	114
7.	Widmer Werner, Fourier, Schönenwerd	114
8.a)	Bienz Hans, Korporal, Thun	113
b)	Felder Leo, Gefreiter, Willisau	113
c)	Künzi Emil, Wachtmeister, Bern	113
9.a)	Baudenbacher Walter, Korporal, Thun	113
b)	Burki Adolf, Feldweibel, Solothurn	113
10.a)	Schilt Silvan, Adj.-Uof., Solothurn	113
b)	Heer Charles, Feldweibel, Bern	113
c)	Schorpp Emil, Feldweibel, Schaffhausen	113
11.	Windler Konrad, Wachtmeister, Untersee-Rhein	113
12.a)	Ackermann Rudolf, Gefreiter, Schönenwerd	112
b)	Huber Bernhard, Korporal, Emmenbrücke	112
13.a)	Blättler August, Gefreiter, Burgdorf	112
b)	Boßhardt Walter, Korporal, Zürich U.O.V.	112
c)	Ehrat Adolf, Feldweibel, Schaffhausen	112
d)	von Gunten Ernst, Wachtmeister, Thun	112
e)	Hugi Eduard, Gefreiter, Grenchen	112
f)	Kurmann Robert, Fourier, Luzern	112
g)	Kürsener Hans, Gefreiter, Solothurn	112
h)	Schärer Rudolf, Korporal, Bern	112
i)	Wiederkehr August, Wachtmeister, Toggenburg	112

14.a)	Schmidlin Eugen, Korporal, Laufental	112
b)	Zahler Hans, Korporal, Interlaken	112
15.	Tobler Ernst, Feldweibel, Appenzell-Vorderland	112
16.a)	Helbling Eugen, Wachtmeister, Bremgarten	112
b)	Wey Anton, Gefreiter, Sursee	112
17.	Hug Emil, Wachtmeister, Lyß, Aarberg	112
18.a)	Möckli Ernst, Adj.-Uof., Glatt und Wehntal	111
b)	Russenberger Hans, Wachtm., Untertoggenburg	111
19.a)	Flück Emil, Feldweibel, Bern	111
b)	Jaccoud Albert, Sergeant, Val-de-Travers	111
c)	Mürner Emil, Wachtmeister, Spiez	111
d)	Mustler Armin, Wachtmeister, Bern	111
e)	Perret René, Sergeant, Neuchâtel	111
f)	Rindlisbacher Fritz, Wachtmeister, Thun	111
g)	Strobel Gottlob, Korporal, Olten	111
h)	Walter Albert, Appointé, Neuchâtel	111
20.a)	Balmer Paul, Wachtmeister, Interlaken	111
b)	Enzmann Albert, Wachtmeister, Basel-Stadt	111
c)	Küfer Otto, Wachtmeister, Untertoggenburg	111
d)	Kühne Josef, Wachtmeister, Zürcher Oberland	111
e)	Lehmann Albin, Feldweibel, Schaffhausen	111
f)	Lüthy Gottlieb, Feldweibel, Schönenwerd	111
g)	Stahel Johann, Wachtmeister, Hinterthurgau	111
21.a)	Fahrni Georg, Wachtmeister, Langenthal	111
b)	Meyer Frédéric, Appointé, Genève	111
c)	Rüegsegger W., Korporal, Interlaken	111
22.	Richter Georges, Sergt. major, Neuchâtel	111
23.a)	Fritz Paul, Korporal, Glatt- und Wehntal	111
b)	Meyer Sigmund, Korporal, Luzern	111
24.a)	Koller Alois, Wachtmeister, Emmenbrücke	110
b)	Moos Karl, Gefreiter, Zug	110
25.a)	Balzer Christian, Adj.-Uof., Zürich U.O.G.	110
b)	Honegger Jakob, Korporal, Untertoggenburg	110
c)	Lehmann Paul, Feldweibel, Biel	110
d)	Schenk Karl, Korporal, Bern	110
e)	Schwerzmann Paul, Wachtmeister, Zug	110
f)	Wettstein Otto, Korporal, Frauenfeld	110
g)	Zimmermann François, Sergeant, Neuchâtel	110
26.a)	Bachmann Hans, Wachtmeister, Lyß, Aarberg	110
b)	Boilliger Gottlieb, Wachtmeister, Suhrental	110
c)	Dommen Philipp, Gefreiter, Sursee	110
d)	Güngerich, Werner, Wachtmeister, Bern	110
e)	Kaufmann Fritz, Gefreiter, Willisau	110
f)	Lory Peter, Gefreiter, Chur	110
g)	Michel Ernst, Fourier, Langenthal	110
h)	Ott Jakob, Wachtmeister, Zofingen	110
i)	Schoch Hermann, Wachtmeister, St. Gallen	110
k)	Stamm Hermann, Wachtmeister, Zürich U.O.G.	110
l)	Studer Erwin, Adj.-Uof., Gäu	110
27.a)	Dünki Reinhard, Wachtm., Zürcher Oberland	110
b)	Ebinger Albert, Sergeant, Nyon	110
c)	Keller Bernhard, Wachtmeister, Hinterthurgau	110
d)	Kupper Albert, Wachtmeister, Olten	110
e)	Schweingruber Otto, Wachtmeister, Grenchen	110
28.	Dorier Lucien, Adj.-Sof., Nyon	110
29.	Rebsamen Oskar, Wachtm., Zürcher Oberland	110
30.a)	Maag Albert, Korporal, Zürich U.O.V.	110
b)	Quarella Josef, Korporal, Amriswil	110
c)	Sperisen Alois, Korporal, Grenchen	110
31.a)	Hänni Ernst, Fourier, Solothurn	110
b)	Krüger René, Appointé, Val-de-Travers	110
c)	Schuler Hans, Wachtmeister, Glatt- u. Wehntal	110
d)	Vogt Paul, Korporal, Obwalden	110
32.	Schaffer Hans, Wachtmeister, Langenthal	110
33.	Winkelmann O., Appointé, La Chaux-de-Fonds	110
34.	Troxler Franz, Korporal, Sursee	110

Es folgen — suivent:

54	Resultate mit — résultats de	109
76	» » » »	108
85	» » » »	107
82	» » » »	106

C. Soldaten.

1.a)	Kiöfling Walter, Soldat, Gäu	117
b)	Rüfenacht Ernst, dienstfrei, Thun	117
2.	Stich Arnold, Füsilier, Laufental	115
3.	Levaillaut Julien, Füsilier, La Chaux-de-Fonds	114
4.	Sigrist Albert, Kavallerist, Emmenbrücke	114
5.a)	Bart Gottfried, Soldat, Amriswil	113
b)	Gonthier Victor, Soldat, Ste-Croix	113

Rang	Name, Grad, Sektion Nom, Grade, Section	Punkte Points
c)	Hugi Hans, Kanonier, Grenchen	113
d)	Maurer Emil, Pionier, Grenchen	113
e)	Rolli Willy, Büchser, Thun	113
6.	Wälchli Ernst, Füsilier, Zürich U.O.V.	113
7.	Merz Adolf, nicht eingeteilt, Werdenberg	112
8.	Tellenbach Ernst, Füsilier, Olten	111
9.a)	Buchilly Ernest, Brig. tromp., La Gruyère	111
b)	Gavin Alfred, Fusilier, Genève	111
c)	Mantel Fritz, Pionier, Solothurn	111
10.a)	Hänni Hans, Füsilier, Solothurn	111
11.a)	Kopp Fritz, Soldat, Schönenwerd	110
b)	Wahlenmayer Gottlieb, Kanonier, Hinterthurgau	110
12.a)	Filippini Philippe, Fusilier, La Chau-de-Fonds	110
b)	Geißbühler Arthur, Mitrailleur, Zürcher Oberland	110
c)	Haag Johann, Büchser, Schaffhausen	110
d)	Ingold Hermann, Soldat, Winterthur	110

Rang	Name, Grad, Sektion Nom, Grade, Section	Punkte Points
13.	Brennwald Robert, Füsilier, Grenchen	110
14.	Ramseyer Erwin, Mitrailleur, Biel	110
Es folgen — suivent:		
9	Resultate mit — résultats de	109
12	» » » »	108
18	» » » »	107
9	» » » »	106
Diplome bis 112 P. — Diplômes jusqu'à 112 p.		
Einsprachefrist — Délai de réclamation:		
Januar 1935 — Janvier 1935.		
Luzern, den 31. Dezember 1934.		
Lucerne, le 31 décembre 1934.		
Der Chef des Gewehrschießens:		
Le chef du tir au fusil:		
Cuoni, Adj.-Uof.		



Zentralsekretariat: Sihlstraße 43, Zürich. Telephon 57.030
 Briefadresse: Postfach Zürich-Bahnhof Paketadresse: Sihlstraße 43, Zürich 1

Aus den Verhandlungen des Technischen Komitees

Unter dem Vorsitze seines Präsidenten Adj.-Uof. Weißhaupt hielt das Technische Komitee unter Beizug von Zentralpräsident und Zentralsekretär am 9. Dezember 1934 in Olten seine erste Sitzung ab. Bekanntlich gehören dem T. K. außer dem Präsidenten noch drei Offiziere und drei Unteroffiziere an. Die Verbindung mit dem Eidg. Militärdepartement wird hergestellt durch Herrn Major i. Gst. Gustav Däniker in Zürich, der dem Komitee mit ausdrücklicher Bewilligung des ersteren angehört. Nach kurzer Orientierung des Präsidenten über die Befugnisse des T. K. werden die *Grundbestimmungen* einer allgemeinen Beratung unterzogen. Abänderungen daran werden vorerst nicht vorgenommen, da die Schaffung einer gewissen Stabilität in der Durchführung unserer Unteroffizierstage sich nur günstig auswirken kann.

Bei Beratung der Frage, ob für die kommenden SUT gewisse bisher durchgeführte Disziplinen ohne Schaden für die Sache ausgeschaltet und dafür andere, wertvollere neu aufgenommen werden können, wird beschlossen, das *Distanzschützen* von der Liste der Sektionswettkämpfe zu streichen in dem Sinne, daß dasselbe in den Patrouillen-, ev. in den Kampfgruppenübungen Berücksichtigung finden könne.

Zentralsekretär Möckli regt an, als neue Disziplinen *Scharschießen mit Mg. und Lmg.* ins Programm aufzunehmen. Major i. Gst. Däniker unterstreicht die Notwendigkeit der Aufnahme der Schießtätigkeit mit den automatischen Waffen und übernimmt den Auftrag, das Einverständnis des EMD zur Neueinführung dieser Disziplinen einzuholen. (Die Zustimmung zur Durchführung des Scharschießens ist inzwischen von Bern eingetroffen).

Die Möglichkeit der *Zusammenlegung* verschiedener für sich bisher selbständig durchgeführter Wettkämpfe, namentlich auf dem Gebiete des Felddienstes, soll geprüft werden von einer kleinen Kommission mit Herrn Major i. Gst. Däniker an der Spitze, der auch versuchen will, vom EMD die Zustimmung zu erhalten zur Durchführung von Arbeiten am *Minenwerfer*. (Auch diese Zusage ist seither von Bern eingelangt.)

Einer besondern Prüfung soll auch die Möglichkeit der Schaffung vermehrter Uebungsgelegenheiten, besonders für die *Spezialwaffen* unterzogen werden. Herr Major Däniker wird mit den Waffenchefs in entsprechende Verbindung treten. Die Frage der *Einführung des Bajonettfechtens* an den SUT wird zum Studium dem Präsidenten in Verbindung mit Herrn Major Däniker und Herrn Hptm. Eberhard, Solothurn, überwiesen.

Beratungen über die *Gründung einer Veteranenvereinigung* werden noch zurückgelegt auf den Zeitpunkt des Einganges von Meinungsäußerungen der Sektionen auf Grund eines entsprechenden Zirkulars des Zentralvorstandes.

Zum Schluß beschließt das T. K., die allgemeinen Bestimmungen und Wettkampfrelemente für die SUT 1937 auf die Delegiertenversammlung 1936 bereitzustellen. M.

Unteroffiziersverein Dübendorf

Die diesjährige, äußerst gut besuchte Generalversammlung vom 8. Dezember 1934 im Stammlokal Rest. «Feldhof», Dübendorf, nahm einen sehr günstigen Verlauf. In lebendigen Bildern führten die verschiedenen gut verfaßten Berichte der Disziplinchefts die durchgeführten Jahresarbeiten vor Augen, und gestatteten einen Rückblick auf die schönen Erfolge des U. O. V. Die reichhaltigen Traktanden fanden mit wenig Ausnahmen rasche Erledigung. Die Jahresrechnung schließt mit einem Ueberschuß von Fr. 191.46 ab. Der Jahresbeitrag wird wie bisher für Aktive auf Fr. 6.—, für Passive auf Fr. 5.— beibehalten. Unter Mutationen mußten bedauerlicherweise zwei Aktive, die das ganze Jahr keine Uebung besucht sowie keine Wettkämpfe bestritten hatten, vom Verein ausgeschlossen werden. Demgegenüber verzeichnen wir eine Stärkung durch den Eintritt von fünf neuen Aktiven. Das Jahresarbeitsprogramm für 1935 wird dem Vorstand zur definitiven Erledigung überlassen. Einstimmig wird die Durchführung eines technischen Winterkurses auf dem Flugplatz Dübendorf beschlossen, zu dem auch Mitglieder, die nicht der Fliegertruppe angehören, zugelassen sind. Näheres über diesen Kurs wird in nächster Nummer an dieser Stelle berichtet werden.

Schweiz. Milchkommission - Jäggi & Wüthrich

Morgen eine Käsesneise!

das ist nicht nur eine gute Idee -
das ist eine nationale TAT